21 assemblée générale de la Section de Lyon et du Centre

Objekttyp: **Group**

Zeitschrift: **Revue économique franco-suisse**

Band (Jahr): **21 (1941)**

Heft 2

PDF erstellt am: **29.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

21e ASSEMBLÉE GÉNÉRALE
de la Section de Lyon et du Centre

Compte rendu

La 21e Assemblée Générale de la Section de Lyon et du Centre de la Chambre de Commerce Suisse en France a eu lieu le 19 février 1941.

M. Walter Stucki, Ministre de Suisse en France et Président d'Honneur de la Chambre de Commerce, avait bien voulu assister à cette réunion. On remarquait également la présence de M. Emile Bitterli, Président de la Chambre de Commerce, de M. Georges Meyer, Consul de Suisse à Lyon et Président d'Honneur de la Section, et de M. Gérard de Pury, Secrétaire Général de la Chambre de Commerce.

M. Edouard Barbezat ouvrit la séance en souhaitant la bienvenue aux assistants et en remerciant M. le Ministre Stucki d'honorer l'Assemblée de sa présence. Puis M. Béguelin, Secrétaire de la Section, donna lecture du rapport du Comité sur l'activité de la Section en 1940. Ce rapport contient, entre autres, des indications intéressantes quant au développement de la Section, dont l'effectif s'est élevé, pendant l'année écoulée, de 189 à 278 Adhérents. Il a été publié dans le No 1 de juin 1941 de la « Revue Economique Franco-Suisse ».

L'Assemblée reçut ensuite communication du bilan pour l'année 1940 et du projet de budget pour 1941. Après avoir adopté ce dernier, elle élut à l'unanimité Membres du Comité de la Section MM. Hailer, Hersberger et Hunziger en remplacement de MM. Borel, Bouvier et Gauchat dont le mandat était arrivé à expiration.

M. le Ministre Stucki voulut bien prendre alors la parole pour faire un exposé de la situation actuelle des relations économiques franco-suisses.

L'Assemblée Générale fut suivie d'un banquet organisé par l'Union Helvétique de Lyon en l'honneur de M. le Ministre Stucki. Ce dernier reprit la parole pour souligner, sur un plan plus général, l'excellente situation des rapports actuels entre la France et la Suisse.

20e ASSEMBLÉE GÉNÉRALE
de la Section de Marseille et du Sud-Est

Compte rendu

La 20e Assemblée Générale de la Section de Marseille et du Sud-Est de la Chambre de Commerce Suisse en France s'est réunie le 17 février 1941.

Elle fut précédée d'un déjeuner auquel prirent part plusieurs personnalités marseillaises, notamment M. Emile Régis, Premier Vice-Président de la Chambre de Commerce de Marseille, M. Charles Lavire, Président du Tribunal de Commerce de Marseille, et M. Edouard Barbaro, Président de la Société pour la Défense du Commerce et de l'Industrie de Marseille. On notait également la présence de M. Emile Bitterli, Président de la Chambre de Commerce Suisse en France, de M. Gérard de Pury, Secrétaire Général, et de MM. Jacques Bommeli-Morf et C. Ragaz, Correspondants à Cannes et à Mazamet.

En ouvrant la séance, M. Louis Bovet, Président de la Section, rappela que cette Assemblée coïncidait avec le 20e anniversaire de la Section. Puis il donna lecture du rapport du Comité sur l'activité de la Section en 1940. Le rapport retrace notamment le très bel essor pris par la Section au cours de cette année-là : son effectif a augmenté, en effet, de 50 Membres, passant de 227 à 276. M. Bœsiger exposa ensuite l'état des recettes et des dépenses de la Section pendant la même année.

Après avoir approuvé ces deux rapports, dont le texte a été publié dans le No 1 de juin 1941 de la « Revue Economique Franco-Suisse », l'Assemblée réélut pour une durée de trois ans MM. Jean-Conrad Akeret, Francis Barraz, Emile Biedermann et Henri Brack, dont le mandat de Membre du Comité était arrivé à expiration.